

TG/133/5(proj.2)
ORIGINAL: English
DATE: 2017-07-28

# INTERNATIONAL UNION FOR THE PROTECTION OF NEW VARIETIES OF PLANTS

Geneva

DRAFT

#### **HYDRANGEA**

UPOV Code(s): HYDRN

Hydrangea L.

#### **GUIDELINES**

#### FOR THE CONDUCT OF TESTS

## FOR DISTINCTNESS, UNIFORMITY AND STABILITY

prepared by experts from France to be considered by the Technical Working Party for Ornamental Plants and Forest Trees at its fiftieth session, to be held in Victoria, British Columbia, Canada from 2017-09-11 to 2017-09-15

Disclaimer: this document does not represent UPOV policies or guidance

#### Alternative names:\*

Botanical name	English	French	German	Spanish	
Hydrangea L.	Hydrangea	Hortensia	Hortensie	Hidrangea, Hortensia	

The purpose of these guidelines ("Test Guidelines") is to elaborate the principles contained in the General Introduction (document TG/1/3), and its associated TGP documents, into detailed practical guidance for the harmonized examination of distinctness, uniformity and stability (DUS) and, in particular, to identify appropriate characteristics for the examination of DUS and production of harmonized variety descriptions.

#### ASSOCIATED DOCUMENTS

These Test Guidelines should be read in conjunction with the General Introduction and its associated TGP documents.

<sup>\*</sup> These names were correct at the time of the introduction of these Test Guidelines but may be revised or updated. [Readers are advised to consult the UPOV Code, which can be found on the UPOV Website (www.upov.int), for the latest information.]

TA	BLE O	F CONTENTS	PAGE
1.	SUBJE	CT OF THESE TEST GUIDELINES	. <u>3</u>
2.	MATER	RIAL REQUIRED	<u>3</u>
3.	METH	DD OF EXAMINATION	<u>4</u>
	3.1 3.2 3.3 3.4 3.5	Number of Growing Cycles Testing Place Conditions for Conducting the Examination Test Design Additional Tests	<u>4</u> <u>4</u>
4.	ASSES	SSMENT OF DISTINCTNESS, UNIFORMITY AND STABILITY	
	4.1 4.2 4.3	Distinctness	. <u>6</u>
5.	GROU	PING OF VARIETIES AND ORGANIZATION OF THE GROWING TRIAL	<u>7</u>
6.	INTRO	DUCTION TO THE TABLE OF CHARACTERISTICS	<u>9</u>
	6.1 6.2 6.3 6.4 6.5	Categories of Characteristics States of Expression and Corresponding Notes Types of Expression Example Varieties Legend	<u>9</u> <u>9</u> 9
7.		OF CHARACTERISTICS/TABLEAU DES CARACTÈRES/MERKMALSTABELLE/TABLA DE CTERES	. <u>11</u>
8.	EXPLA	NATIONS ON THE TABLE OF CHARACTERISTICS	. <u>23</u>
	8.1 8.2	Explanations covering several characteristics	
9.	LITERA	ATURE	<u>38</u>
10.	TECHN	NICAL QUESTIONNAIRE	<u>39</u>

## 1. Subject of these Test Guidelines

These Test Guidelines apply to all varieties of Hydrangea L.

## 2. Material Required

- 2.1 The competent authorities decide on the quantity and quality of the plant material required for testing the variety and when and where it is to be delivered. Applicants submitting material from a State other than that in which the testing takes place must ensure that all customs formalities and phytosanitary requirements are complied with.
- 2.2 The material is to be supplied in the form of rooted cuttings, taken from a mother plant grown in a medium that will not specifically affect the sepal color. The material is to be supplied in a form of plants capable of expressing all characteristics in the first growing cycle.
- 2.3 The minimum quantity of plant material, to be supplied by the applicant, should be:

8 plants.

- 2.4 The plant material supplied should be visibly healthy, not lacking in vigor, nor affected by any important pest or disease.
- 2.5 The plant material should not have undergone any treatment which would affect the expression of the characteristics of the variety, unless the competent authorities allow or request such treatment. If it has been treated, full details of the treatment must be given.

## 3. Method of Examination

- 3.1 Number of Growing Cycles
- 3.1.1 The minimum duration of tests should normally be two independent growing cycles.
- 3.1.2 The two independent growing cycles should be in the form of two separate plantings.
- 3.1.3 For the first cycle, as a minimum, each test should include a total of 8 plants (mother plants). For the second cycle each test should include a total of at least 4 mother plants (at least 4 out of the 8 submitted mother plants are kept for comparison with the daughter plants) and 8 daughter plants derived from, and representing each of the original mother plants.

The duration of the testing may be reduced to one growing cycle if all plants have flowered significantly, at least 2 inflorescences by plant, and if the results on distinctness and uniformity are clearly conclusive.

## 3.2 Testing Place

Tests are normally conducted at one place. In the case of tests conducted at more than one place, guidance is provided in TGP/9 "Examining Distinctness".

- 3.3 Conditions for Conducting the Examination
- 3.3.1 The tests should be carried out under conditions ensuring satisfactory growth for the expression of the relevant characteristics of the variety and for the conduct of the examination.
- 3.3.2 Because daylight varies, color determinations made against a color chart should be made either in a suitable cabinet providing artificial daylight or in the middle of the day in a room without direct sunlight. The spectral distribution of the illuminant for artificial daylight should conform with the CIE Standard of Preferred Daylight D 6500 and should fall within the tolerances set out in the British Standard 950, Part I. These determinations should be made with the plant part placed against a white background. The color chart and version used should be specified in the variety description.
- 3.3.3 In particular, the plants should not be grown in a medium that will specifically affect the sepal color.

- 3.4 Test Design
- 3.4.1 Each test should be designed to result in a total of at least 8 plants.
- 3.4.2 The design of the tests should be such that plants or parts of plants may be removed for measurement or counting without prejudice to the observations which must be made up to the end of the growing cycle.
- 3.5 Additional Tests

Additional tests, for examining relevant characteristics, may be established.

- 4. Assessment of Distinctness, Uniformity and Stability
- 4.1 Distinctness

#### 4.1.1 General Recommendations

It is of particular importance for users of these Test Guidelines to consult the General Introduction prior to making decisions regarding distinctness. However, the following points are provided for elaboration or emphasis in these Test Guidelines.

#### 4.1.2 Consistent Differences

The differences observed between varieties may be so clear that more than one growing cycle is not necessary. In addition, in some circumstances, the influence of the environment is not such that more than a single growing cycle is required to provide assurance that the differences observed between varieties are sufficiently consistent. One means of ensuring that a difference in a characteristic, observed in a growing trial, is sufficiently consistent is to examine the characteristic in at least two independent growing cycles.

#### 4.1.3 Clear Differences

Determining whether a difference between two varieties is clear depends on many factors, and should consider, in particular, the type of expression of the characteristic being examined, i.e. whether it is expressed in a qualitative, quantitative, or pseudo-qualitative manner. Therefore, it is important that users of these Test Guidelines are familiar with the recommendations contained in the General Introduction prior to making decisions regarding distinctness.

## 4.1.4 Number of plants or parts of plants to be Examined

Unless otherwise indicated, for the purposes of distinctness, all observations on single plants should be made on 7 plants or parts of plants taken from each of 7 plants and any other observations made on all plants in the test, disregarding any off-type plants.

#### 4.1.5 Method of Observation

The recommended method of observing the characteristic for the purposes of distinctness is indicated by the following key in the second column of the Table of Characteristics (see document TGP/9 "Examining Distinctness", Section 4 "Observation of characteristics"):

MG: single measurement of a group of plants or parts of plants

MS: measurement of a number of individual plants or parts of plants

VG: visual assessment by a single observation of a group of plants or parts of plants

VS: visual assessment by observation of individual plants or parts of plants

Type of observation: visual (V) or measurement (M)

"Visual" observation (V) is an observation made on the basis of the expert's judgment. For the purposes of this document, "visual" observation refers to the sensory observations of the experts and, therefore, also includes smell, taste and touch. Visual observation includes observations where the expert uses reference points (e.g. diagrams, example varieties, side-by-side comparison) or nonlinear charts (e.g. color charts). Measurement (M) is an objective observation against a calibrated, linear scale e.g. using a ruler, weighing scales, colorimeter, dates, counts, etc.

Type of record: for a group of plants (G) or for single, individual plants (S)

For the purposes of distinctness, observations may be recorded as a single record for a group of plants or parts of plants (G), or may be recorded as records for a number of single, individual plants or parts of plants (S). In most cases, "G" provides a single record per variety and it is not possible or necessary to apply statistical methods in a plant-by-plant analysis for the assessment of distinctness.

In cases where more than one method of observing the characteristic is indicated in the Table of Characteristics (e.g. VG/MG), guidance on selecting an appropriate method is provided in document TGP/9, Section 4.2.

- 4.1.6 Durind the first cycle observations should be made on the mother plants, during the second cycle observations should be made on the daughter plants.
- 4.2 Uniformity
- 4.2.1 It is of particular importance for users of these Test Guidelines to consult the General Introduction prior to making decisions regarding uniformity. However, the following points are provided for elaboration or emphasis in these Test Guidelines:
- 4.2.2 For the assessment of uniformity of vegetatively propagated varieties, a population standard of 1% and an acceptance probability of at least 95% should be applied. In the case of a sample size of 8 plants, 1 off-type is allowed.
- 4.3 Stability
- 4.3.1 In practice, it is not usual to perform tests of stability that produce results as certain as those of the testing of distinctness and uniformity. However, experience has demonstrated that, for many types of variety, when a variety has been shown to be uniform, it can also be considered to be stable.
- 4.3.2 Where appropriate, or in cases of doubt, stability may be further examined by testing a new plant stock to ensure that it exhibits the same characteristics as those shown by the initial material supplied.
- 5. Grouping of Varieties and Organization of the Growing Trial
- 5.1 The selection of varieties of common knowledge to be grown in the trial with the candidate varieties and the way in which these varieties are divided into groups to facilitate the assessment of distinctness are aided by the use of grouping characteristics.
- 5.2 Grouping characteristics are those in which the documented states of expression, even where produced at different locations, can be used, either individually or in combination with other such characteristics: (a) to select varieties of common knowledge that can be excluded from the growing trial used for examination of distinctness; and (b) to organize the growing trial so that similar varieties are grouped together.

- 5.3 The following have been agreed as useful grouping characteristics:
  - (a) Plant: type (characteristic 1)
  - (b) Stem: fasciation (characteristic 4)
  - (c) Stem: color (characteristic 5)
    - Gr. 1: green
    - Gr. 2: red
    - Gr. 3: brown
    - Gr. 4: black
  - (d) Leaf blade: variegation (characteristic 16)
  - (e) Leaf blade: main color (characteristic 17)
    - Gr. 1: not visible
    - Gr. 2: yellow
    - Gr. 3: light green
    - Gr. 4: medium green
    - Gr. 5: dark green
  - (f) Leaf blade: anthocyanin coloration (characteristic 19)
  - (g) Inflorescence: shape (characteristic 24)
  - (h) Inflorescence: conspicuousness of fertile flowers (characteristic 27)
  - (i) Sterile flowers: number of sepals (characteristic 31)
  - (j) Sterile flower: main color of inner side of sepal: (characteristic 40)
    - Gr. 1: white
    - Gr. 2: green
    - Gr. 3: light pink
    - Gr. 4: medium pink
    - Gr. 5: dark pink
    - Gr. 6: red
    - Gr. 5: blue
- 5.4 Guidance for the use of grouping characteristics, in the process of examining distinctness, is provided through the General Introduction and document TGP/9 "Examining Distinctness".
- 6. <u>Introduction to the Table of Characteristics</u>
- 6.1 Categories of Characteristics
- 6.1.1 Standard Test Guidelines Characteristics

Standard Test Guidelines characteristics are those which are approved by UPOV for examination of DUS and from which members of the Union can select those suitable for their particular circumstances.

6.1.2 Asterisked Characteristics

Asterisked characteristics (denoted by \*) are those included in the Test Guidelines which are important for the international harmonization of variety descriptions and should always be examined for DUS and included in the variety description by all members of the Union, except when the state of expression of a preceding characteristic or regional environmental conditions render this inappropriate.

- 6.2 States of Expression and Corresponding Notes
- 6.2.1 States of expression are given for each characteristic to define the characteristic and to harmonize descriptions. Each state of expression is allocated a corresponding numerical note for ease of recording of data and for the production and exchange of the description.

6.2.2 In the case of qualitative and pseudo-qualitative characteristics (see Chapter 6.3), all relevant states of expression are presented in the characteristic. However, in the case of quantitative characteristics with 5 or more states, an abbreviated scale may be used to minimize the size of the Table of Characteristics. For example, in the case of a quantitative characteristic with 9 states, the presentation of states of expression in the Test Guidelines may be abbreviated as follows:

	State	Note
small		3
medium		5
large		7

However, it should be noted that all of the following 9 states of expression exist to describe varieties and should be used as appropriate:

State	Note
very small	1
very small to small	2
small	3
small to medium	4
medium	5
medium to large	6
large	7
large to very large	8
very large	9

- 6.2.3 Further explanation of the presentation of states of expression and notes is provided in document TGP/7 "Development of Test Guidelines".
- 6.3 Types of Expression

An explanation of the types of expression of characteristics (qualitative, quantitative and pseudo-qualitative) is provided in the General Introduction.

6.4 Example Varieties

Where appropriate, example varieties are provided to clarify the states of expression of each characteristic.

# 6.5 Legend

		English	n	françai	is	deutsch	español	Example Varieties Exemples Beispielssorten Variedades ejemplo	Note/ Nota
1	2	3	4	5	6	7			
		Name charae in Eng	cteristics	Nom o caract frança	tère en	Name des Merkmals auf Deutsch	Nombre del carácter en español		
		states expres		types	d'expression	Ausprägungsstufen	tipos de expresión		

1 Characteristic number

2 (\*) Asterisked characteristic – see Chapter 6.1.2

3 Type of expression

QL Qualitative characteristic – see Chapter 6.3
QN Quantitative characteristic – see Chapter 6.3
PQ Pseudo-qualitative characteristic – see Chapter 6.3

4 Method of observation (and type of plot, if applicable)
MG, MS, VG, VS - see Chapter 4.1.5

5 (+) See Explanations on the Table of Characteristics in Chapter 8.2

6 (a)-(d) See Explanations on the Table of Characteristics in Chapter 8.1

7 Not applicable

# 7. <u>Table of Characteristics/Tableau des caractères/Merkmalstabelle/Tabla de caracteres</u>

		English		français	deutsch	español	Example Varieties Exemples Beispielssorten Variedades ejemplo	Note/ Nota
1. (*)	QL	VG		(a)				<b>!</b>
-	Plant:	type						
	climbi	ng					Nana Yakushimanum	1
	non-cl	imbing					Merveille	2
2. (*)	QN	MG/MS	(+)	(a)		,		_
•	plant	varieties with type: non- ing: Plant: height						
	short						Hörnli	3
	mediu	m					Merveille	5
	tall						Maman	7
3.	QN	VG		(a)				
	plant climb	varieties with type: non ing: Plant: height ation to width						
	taller than broad							1
	as tall	as broad						2
	broad	er than tall						3
4. (*)	QL	VG	(+)	(b)				
	Stem:	fasciation						
	absen	t					Merveille	1
	prese	nt					Domotoi	9
5. (*)	PQ	VG		(b)		,		1
	Stem:	color						
	green				<b>+</b>		Merveille	1
	red						Wim Red	2
	brown						Limelight	3
	black						Nigra	4

		English		français	deutsch	español	Example Varieties Exemples Beispielssorten Variedades ejemplo	Note/ Nota
6.	QN	VG	(+)	(b)				
	Stem:	number of els		·				
	absen	t					Blue Bird	1
	few						Imola	2
	mediu	m					Merveille Sanguinea	3
	high						Sidsaskimp	4
	very h	igh					Hobella	5
7.	QN	VG	(+)	(b)				
	Stem:	size of lenticels						
	small						Mrs Kumiko	1
	mediu	m					Bergfing	2
	large						Hokomac	3
8. (*)	PQ	VG		(b)				
	Stem: color of lenticels							
	whitish						Pink Diamond	1
	reddis						Leuchtfeuer	2
	blackis	sh					Merveille	3
9. (*)	QN	MS		(c)				
	Leaf b	olade: length						
	short						Hörnli	3
	mediu	m					Rosita	5
	long						Merveille	7
10.	QN	MS		(c)				L
•	Leaf b	lade: width		•				
	narrov	V					Shichidanka	3
	mediu						Mrs Kumiko	5
	broad						Snowflake	7
11. (*)	QL	VG	(+)	(c)			1	
	İ	lade: lobing						
	absen	t					Merveille	1
	preser						Harmony	9

		English		français	deutsch	español	Example Varieties Exemples Beispielssorten Variedades ejemplo	Note/ Nota
12. (*)	PQ	VG	(+)	(c)				
	blade	varieties with leaf lobing: absent: blade: shape						
	ovate						Merveille	1
	circula	ar					Rosita	2
	elliptio	:	•				Blue Wave	3
	obova	ite					H213902	4
13.	QN	VG	(+)	(c)			1	
	Leaf I	blade: length of		- 1				
	short						Chaperon Rouge	1
	mediu	ım	•				Mme E. Mouillère	2
	long						Halla San	3
14. (*)	PQ	VG	(+)	(c)		1	1	
	Leaf blade: shape of base			•				
	acute						Europa	1
	obtus	e					Bosco, Hambourg	2
	round						Rosabelle	3
	corda						Annabelle	4
15.	QN	VG	(+)					•
	Leaf I	olade: depth of ons on margin		•				
	abser	nt or very shallow					Bokraflame	1
	shallo	 W					Perfrie	2
	mediu	ım					Hobergine	3
	deep						Fasan	4
	very c	leep					Paris	5
16. (*)	QL	VG		(c)		,	•	
:		olade: variegation		,				
	abser						Merveille	1
	prese						Tricolor	9

		English		français	deutsch	español	Example Varieties Exemples Beispielssorten Variedades ejemplo	Note/ Nota
17. (*)	PQ	VG	(+)	(c)				
•	Leaf	blade: main color						
	not vi	sible					Dark Angel	1
	yellov	v					Ogonda	2
	light (	green					Mousseline	3
	medi	um green					Hobergine	4
	dark	green					Rosalba	5
18. (*)	PQ	VG		(c)				
	Leaf color	blade: secondary		·				
	white only						Variegata	1
	white	and yellow					Tricolor	2
	yellov	v only					Lemon Wave	3
19.	QN	VG	(+)	(c)				
	antho	blade: ocyanin ration						
	abseı	nt or very weak					Victoria	1
	weak						Sicamus 29-34 RV	2
	medi	um					Red Angel	3
	stron	g					Dark Angel	4
	very	strong					Baroque Angel	5
20.	QL	VG	(+)	(c)				
	Leaf	blade: glossiness						
	abseı	 nt						1
	prese	ent						9
21.	QN	VG		(c)				
<u> </u>	Leaf	blade: blistering		<u> </u>				Τ
	abseı	nt or very weak					Blue Bird, Bokraflame	1
	weak						Red Red	2
	medi	um					La Marne	3
	stron	g					Paris	4
	verv	strong					Merveille Sanguinea	5

		English		français	deutsch	español	Example Varieties Exemples Beispielssorten Variedades ejemplo	Note/ Nota
22.	PQ	VG	(+)	(c)				
	Leaf I	blade: shape in s section						
	conca	ave						1
	flat							2
	conve	ex						3
23. (*)	PQ	VG	(+)	(c)		,		
	Petio	le: color						
	green	green					Paris	1
		and brown					Renba	2
	red						Preziosa	3
	black						Horzu	4
24. (*)	PQ	VG	(+)			l	1	
	Inflor	escence: shape		·				
	flattened						Mousmée, Sea Foam	1
	flatter	ned to globular					Dancing Snow	2
	globu	lar					Merveille	3
	globu	lar to conical					H20-02	4
	conic	al					Snowflake	5
25.	QN	MG/MS	(+)					
	Inflor	escence: height						
	short						Shichidanka	3
	mediu	ım					Mrs Kumiko	5
	tall						Snowflake	7
26.	QN	MG/MS	(+)					
	Inflor diam	escence: eter						
	small						Hörnli	3
	mediu	ım					Merveille	5
	large						Maman	7

		English		français	deutsch	español	Example Varieties Exemples Beispielssorten Variedades ejemplo	Note/ Nota
27. (*)	PQ	VG	(+)			1		1
·	cons	rescence: picuousness of e flowers						
	incons	spicuous or slightly picuous					Merveille	1
		rately conspicuous					Mücke	2
		conspicuous					Mousmée, Sea Foam	3
28. (*)	PQ	VG	(+)					
	inflor flatter Inflor	escence: gement of sterile						
	in one whorl						Tricolor	1
	in two	or more whorls					Jogasaki	2
	irregu	lar					Vetchie	3
29.	QN	VG	(+)					
	inflor flatter Inflor	varieties without escence shape ned: escence: density erile flowers						
	very s	sparse						1
	spars	e						2
	mediu	ım						3
	dense	9						4
	very c	dense						5
30.	QN	MS	(+)					
	Steril diame	e flower: eter of calyx						
	small						Ayesha	3
	mediu	ım					Hörnli, Mariesii	5
	large						Alpenglühen	7

	Er	nglish		français	deutsch	español	Example Varieties Exemples Beispielssorten Variedades ejemplo	Note/ Nota
31. (*)	QN M	s	(+)			<u> </u>		
•	Sterile flo			·				
	3 or 4							1
	only 4							2
	4 or 5							3
	5 or 6							4
	7 or more							5
32.	QN V	3	(+)					
	Sterile flo							
	erect						Magical Revolution	1
	semi-erect						Horgew	2
	horizontal						Fasan	3
33. (*)	PQ V	3	(+)					•
	Sterile floor	wers: shape pex						
	pointed						Horgew	1
	rounded						Zebra	2
	emarginate	ed					H213905	3
34.	QN V	3	(+)					
	Sterile floo							
	absent or v						Hobella	1
	medium						Hortmaclepa	2
	strong						Hbaroyalc	3
35.	PQ V	3	(+)			<u> </u>		
	Sterile floor of the sep section	wers: shape oal in cross		•				
	flat						Fasan	1
	concave						Alpenglühen	2
	canaliculat	te					Sicamus 45-33 RV	3

		English		français	deutsch	español	Example Varieties Exemples Beispielssorten Variedades ejemplo	Note/ Nota
36. (*)	QN	VG	(+)					
:	Steril of ove sepal	e flower: degree erlapping of s						
	abser	nt or very weak					Hörnli	1
	weak						Mme Plumecoq	2
	mediu	ım					Bichon	3
	strong	9					Heinrich Siedel, Mme Gilles Goujon	4
	very s	strong	•				Merveille Sanguinea, Etoile Violette	5
37.	QN	VG	(+)				1	I.
		e flowers: lation of sepal		·				
	abser	nt or very weak					Dolfarf	1
	mediu	ım					Hortmacodre	2
	strong	]					Hbaroyalc	3
38. (*)	QN	VG	(+)			,		
·	Steril	e flower: ons of margin of						
	abser	nt on all sepals					Merveille, Maman	1
	prese	nt on some sepals					Gloria	2
	prese	nt on all sepals					Europa	3
39.	QN	VG	(+)					
	Steril incisi sepal	e flower: depth of ons of margin of						
	shallo						Constellation	1
	mediu	ım					Dolfarf	2
	deep						Hbaroyalc	3

		English		français	deutsch	español	Example Varieties Exemples Beispielssorten Variedades ejemplo	Note/ Nota
40. (*)	PQ	VG		(d)			-	
		lower: main inner side of						
	white						Schneeball	1
	green						Hortmarhaso	2
	light pinl	k					Horkron	3
	medium	pink					Dolfarf	4
	dark pin	k					Hbaroyalc	5
	red						Rapa	6
	blue							7
41.	PQ	VG		(d)				
	Sterile f color of sepal	lower: main inner side of						
		lour Chart e reference						
42. (*)	PQ	VG	(+)	(d)				
	Sterile f seconda inner si	lower: ary color of de of sepal						
	absent						Schneeball	1
	white						Raberah	2
	green						Mak 20	3
	pink						Sandra	4
	red						Ripple	5
	blue							6
	brown						Ruby Tuesday	7
43.	PQ	VG	(+)					
	Sterile f distribu seconda inner si							
	distal pa	art					Ripple	1
	margina	l zone	·				Sandra	2
	flush						Rosalba	3
	central z	zone						4
	at base							5
	irregular	•	1					6

		English		français	deutsch	español	Example Varieties Exemples Beispielssorten Variedades ejemplo	Note/ Nota
44. (*)	PQ	VG				,		
	Fertile petals	e flower: color of						
	white						Rosalba	1
	green							2
	pink						Tricolor	3
	red							4
	purple						Lemon Wave	5
	blue							8
45.	QN	VG	(+)					
	Time flowe	of beginning of ring						
	early						Freudenstein	3
	mediu	m					Merveille, Maman	5
	late						Hörnli, Europa, Magicien	7
46.	QL	VG	(+)					
	Conti	nuous flowering						
	absen	t					Napo	1
	prese	nt					Mak 20	9
47.	PQ	VG	(+)					
	quero Inflore red co	paniculata and ifolia varieties: escence: pink or blour at scence						
	absen						Dolprim	1
	on a p						Renba, Renhy	2
		entire scence					HP 524	3

## 8. <u>Explanations on the Table of Characteristics</u>

# 8.1 Explanations covering several characteristics

Characteristics containing the following key in the second column of the Table of Characteristics should be examined as indicated below:

- (a) Plants should be examined during the flowering period.
- (b) Stems should be examined before the opening of flowers in the central third of the stem.
- (c) Leaves should be examined before the opening of flowers on the 3rd node under the inflorescence.

Leaves observations should be made on the upper side.

- (d) The color should be observed on plants grown in pots in a medium with pH higher than 5 and with no added aluminum or other metals that would affect the color. In other growing conditions the color could be different.
  - The main color is the color with the largest surface area. In cases where the areas of the main and secondary color are too similar to reliably decide which color has the largest area, the darkest color is considered to be the main color.

## 8.2 Explanations for individual characteristics

## Ad. 2: Only varieties with plant type: non-climbing: Plant: height



Ad. 4: Stem: fasciation

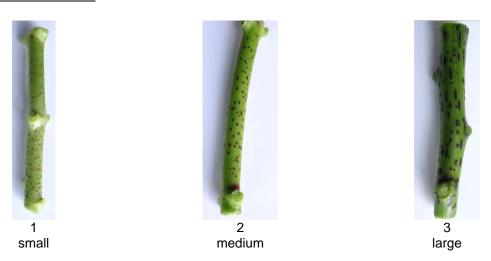


fasciation

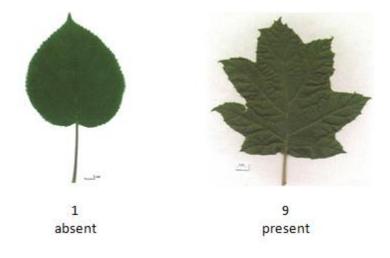
Ad. 6: Stem: number of lenticels



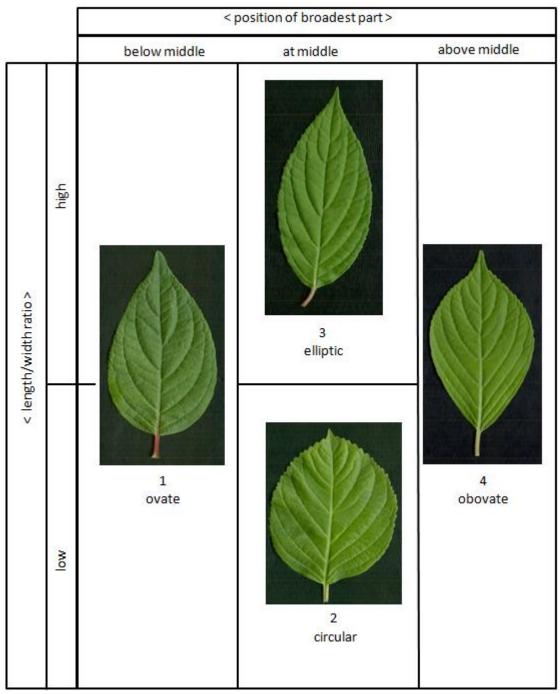
Ad. 7: Stem: size of lenticels



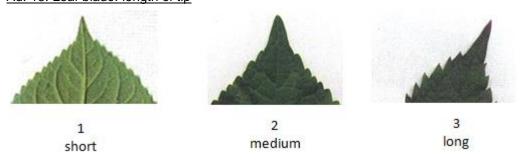
Ad. 11: Leaf blade: lobing



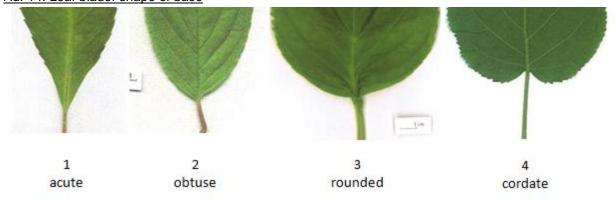
Ad. 12: Only varieties with leaf blade lobing: absent: Leaf blade: shape



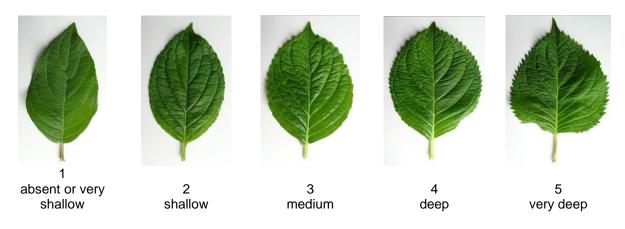
Ad. 13: Leaf blade: length of tip



Ad. 14: Leaf blade: shape of base



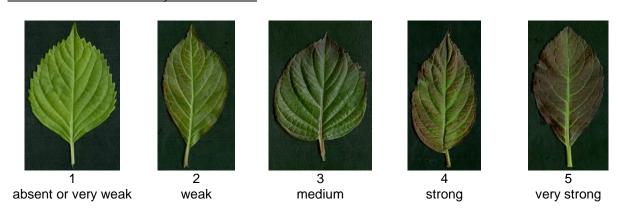
Ad. 15: Leaf blade: depth of incisions on margin



Ad. 17: Leaf blade: main color

Color of the largest area without anthocyanin coloration.

# Ad. 19: Leaf blade: anthocyanin coloration



Ad. 20: Leaf blade: glossiness



Ad. 22: Leaf blade: shape in cross section



Ad. 23: Petiole: color

Observations of petiol color should be made on the central zone of the petiol on the lower side.

Ad. 24: Inflorescence: shape



Ad. 25: Inflorescence: height







Ad. 26: Inflorescence: diameter







Ad. 27: Inflorescence: conspicuousness of fertile flowers



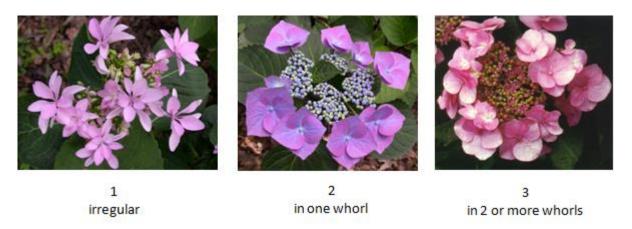


Fertile flowers

inconspicuous

very conspicuous

Ad. 28: Only varieties with inflorescence shape: flattened: Inflorescence: arrangement of sterile flowers



Ad. 29: Only varieties without inflorescence shape flattened: Inflorescence: density of sterile flowers



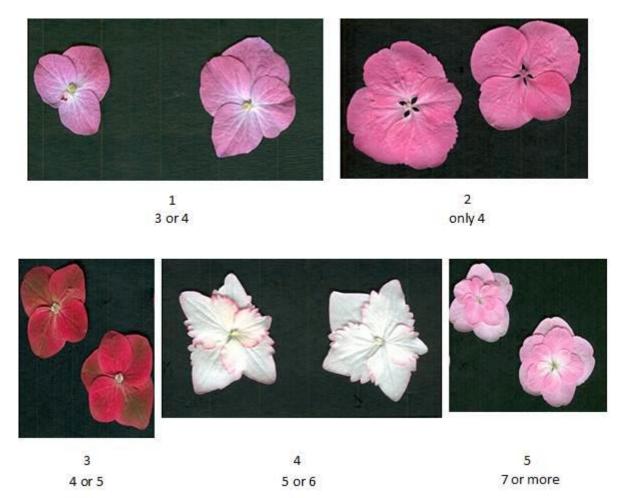
# Ad. 30: Sterile flower: diameter of calyx

The measurements should be made on the flattened sterile flower. The diameter should be observed at the broadest part of the calyx.





Ad. 31: Sterile flowers: number of sepals



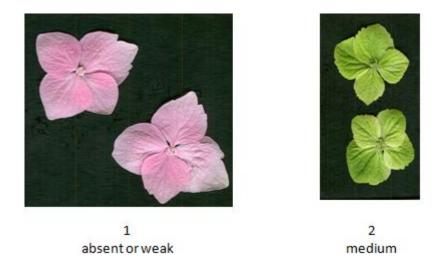
Ad. 32: Sterile flowers: attitude of sepals



Ad. 33: Sterile flowers: shape of sepal apex

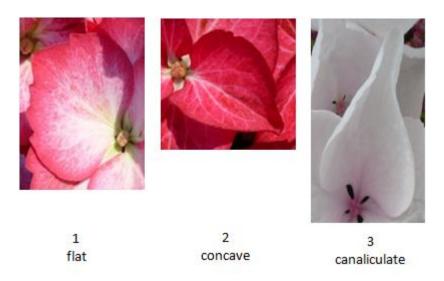


Ad. 34: Sterile flowers: blistering of sepals

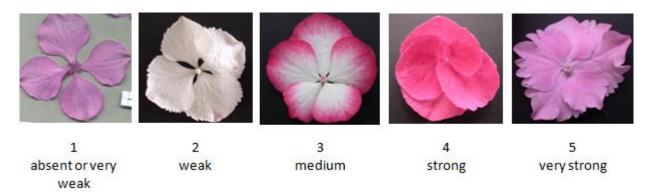


a new illustration with the 3 states of expression will be provided

Ad. 35: Sterile flowers: shape of the sepal in cross section



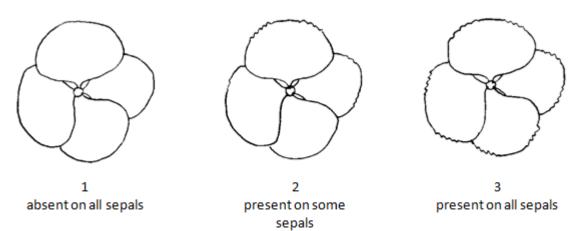
Ad. 36: Sterile flower: degree of overlapping of sepals



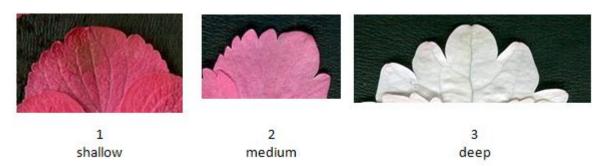
Ad. 37: Sterile flowers: undulation of sepal



Ad. 38: Sterile flower: incisions of margin of sepal



Ad. 39: Sterile flower: depth of incisions of margin of sepal



Ad. 42: Sterile flower: secondary color of inner side of sepal



Ad. 43: Sterile flower: distribution of secondary color of inner side of sepal



Ad. 45: Time of beginning of flowering

The time of beginning of flowering is when 50% of plants have one or more inflorescences with at least 90% open sepals with coloration of the variety.

# Ad. 46: Continuous flowering

Flowering continuing up to autumn.

Ad. 47: Only paniculata and quercifolia varieties: Inflorescence: pink or red colour at senescence



#### 9. Literature

Bertrand H., Becue I., Relion D., 2007: INH, BRG. Ressources génétiques du genre Hydrangea L., collection nationale, texte et iconographie. Jan. Edition 2007, 245 pp.

Bertrand H., Relion D., Boulineau F., Chevalier C., Retailleau JM, 2004: INH-GEVES CD ROM. Description officielle des variétés d'Hydrangeas:105 variétés décrites (version 1) Nov. 2004.

BRG, INH, Bertrand H., 2007: Répertoire des ressources génétiques Hydrangea. Réseau Hydrangea 2006, Feb. edition.

Guerin V. Coord., 2002: Hydrangea: acquisitions nouvelles et applications. INRA Editions, 133 pp.

Haworth-Booth, M., 1984: The Hydrangeas. 5th Ed., Constable, London, GB, 217 pp.

Lawson-Hall T. & Rothera B. 1995: Hydrangeas a Gardeners' Guide. Edition B.T. Batsford Ltd. London, GB, 160 pp.

Möhring, H.K., Kuhlen, H., Bosse, G., 1956: Die Hortensien. Verlag Dr. Rudolf Georgi, Aachen, DE, 238 pp.

Rehder, A., 1940: Manual of Cultivated Trees and Shrubs. 2nd Ed., Macmillan Company, New York, US, 996 pp.

Vidalie, H., 1986: Les productions florales. 4e éd., Edition J.B. Baillière, Paris, FR.

# 10. <u>Technical Questionnaire</u>

TECHN	IICAL Q	UESTIONNAIRE		Page {x} of {y}		Reference Number:	
						Application date: (not to be filled in by the applicar	nt)
		to be completed in c		CHNICAL QUESTION ection with an applicat		IRE for plant breeders' rights	
1.	Subject of the Technical Questionnaire						
	1.1	Botanical name	Ну	rdrangea L.			
	1.2	Common name	Ну	vdrangea			
2.	Applica	nt					
	Name						
	Address	\$					
	Telepho	one No.					
	Fax No.						
	E-mail a	address					
	Breeder (if different from applicant)						
		_					
3.	Propose	ed denomination and bre	eder	's reference			
	Propose (if availa	ed denomination able)					
	Breeder	r's reference					

TECHNICAL QUESTIONNAIRE	Done (v) of (v)	Deference Number
HECHNICAL CUESTIONNAIRE	Page {x} of {v}	Reference Number:

Variety resu 4.1.1 Cr (a) con (ple	eeding scheme  ulting from: rossing trolled cross ease state parent varieties)			
4.1.1 Cr (a) con (ple	rossing trolled cross ease state parent varieties)			
(a) con (ple	trolled cross ease state parent varieties)			
(ple	ease state parent varieties)			
,				[ ]
	)			
emale pare		Х	(	)
	ent		male parent	
(b) part	ially known cross			[ ]
(ple	ease state known parent variety(ies))			
,	)	x	(	)
emale pare	ent		male parent	
(c) unk	nown cross			[ ]
4.1.2 M	utation			
piease stat	e parent variety)			[ ]
hiease stat	e parent variety)			[ ]
4.1.3 Di	scovery and development se where and when discovered and h	ow de	veloped)	[ ]
4.1.3 Di	scovery and development	ow de	veloped)	
4.1.3 Di please stat	scovery and development	ow de	veloped)	

TECHNICAL Q	UESTIONNAIRE	Page {x} of {y}	Reference Number	:
4.2	Method of propagating the v	variety		
4.2.1	Vegetative propagation			
(a) (b)	Cuttings Other (state method)			[]
4.2.2	Other (Please provide details)			[ ]

TECHNICAL QUESTIONNAIRE Page {x} of {y} Reference Number:

5. Characteristics of the variety to be indicated (the number in brackets refers to the corresponding characteristic in Test Guidelines; please mark the note which best corresponds).

	Characteristics	Example Varieties	Note
5.1 (1)	Plant: type		
	climbing	Nana Yakushimanum	1[]
	non-climbing	Merveille	2[]
5.2 (4)	Stem: fasciation		
	absent	Merveille	1[]
	present	Domotoi	9[]
5.3 (5)	Stem: color		
	green	Merveille	1[]
	red	Wim Red	2[]
	brown	Limelight	3[]
	black	Nigra	4[]
5.4 (16)	Leaf blade: variegation		
	absent	Merveille	1[]
	present	Tricolor	9[]
5.5 (17)	Leaf blade: main color		
	not visible	Dark Angel	1[]
	yellow	Ogonda	2[]
	light green	Mousseline	3[]
	medium green	Hobergine	4[]
	dark green	Rosalba	5[]
5.6 (18)	Leaf blade: secondary color		
	white only	Variegata	1[]
	white and yellow	Tricolor	2[]
	yellow only	Lemon Wave	3[]

	Characteristics	Example Varieties	Note
5.7 (19)	Leaf blade: anthocyanin coloration		
	absent or very weak	Victoria	1[]
	weak	Sicamus 29-34 RV	2[]
	medium	Red Angel	3[]
	strong	Dark Angel	4[]
	very strong	Baroque Angel	5[]
5.8 (23)	Petiole: color		
	green	Paris	1[]
	green and brown	Renba	2[]
	red	Preziosa	3[]
	black	Horzu	4[]
5.9 (24)	Inflorescence: shape		
	flattened	Mousmée, Sea Foam	1[]
	flattened to globular	Dancing Snow	2[]
	globular	Merveille	3[]
	globular to conical	H20-02	4[]
	conical	Snowflake	5[]
5.10 (27)	Inflorescence: conspicuousness of fertile flowers		
	inconspicuous or slightly conspicuous	Merveille	1[]
	moderately conspicuous	Mücke	2[]
	very conspicuous	Mousmée, Sea Foam	3[]
5.11 (28)	Only varieties with inflorescence shape: flattened: Inflorescence: arrangement of sterile flowers		
	in one whorl	Tricolor	1[]
	in two or more whorls	Jogasaki	2[]
	irregular	Vetchie	3[]
5.12 (31)	Sterile flowers: number of sepals		
	3 or 4		1[]
	only 4		2[]
	4 or 5		3[]
	5 or 6		4[]
	7 or more		5[]

	Characteristics	Example Varieties	Note
5.13 (36)	Sterile flower: degree of overlapping of sepals		
	absent or very weak	Hörnli	1[]
	weak	Mme Plumecoq	2[]
	medium	Bichon	3[]
	strong	Heinrich Siedel, Mme Gilles Goujon	4[]
	very strong	Etoile Violette, Merveille Sanguinea	5[]
5.14 (38)	Sterile flower: incisions of margin of sepal		
	absent on all sepals	Maman, Merveille	1[]
	present on some sepals	Gloria	2[]
	present on all sepals	Europa	3[]
5.15 (40)	Sterile flower: main color of inner side of sepal:		
	white	Schneeball	1[]
	green	Hortmarhaso	2[]
	light pink	Horkron	3[]
	medium pink	Dolfarf	4[]
	dark pink	Hbaroyalc	5[]
	red	Rapa	6[]
	blue		7[]
5.16 (41)	Sterile flower: main color of inner side of sepal		
	RHS Colour Chart (indicate reference number)		
5.17 (42)	Sterile flower: secondary color of inner side of sepal		
	absent	Schneeball	1[]
	white	Raberah	2[]
	green	Mak 20	3[]
	pink	Sandra	4[]
	red	Ripple	5[]
	blue		6[]
	brown	Ruby Tuesday	7[]
5.18 (46)	Continuous flowering		
	absent	Napo	1[]
	present	Mak 20	9[]
5.19 (47)	Only paniculata and quercifolia varieties: Inflorescence: pink or red colour at senescence	r	
	absent	Dolprim	1[]
	on a part of inflorescence	Renba, Renhy	2[]
	on the entire inflorescence	HP 524	3[]

TECHNICAL QUESTIONNAIRE		Page {x} of {y}		Reference Number:		
6. Similar varieties and differences from these varieties  Please use the following table and box for comments to provide information on how your candidate variety differs from the variety (or varieties) which, to the best of your knowledge, is (or are) most similar. This information may help the examination authority to conduct its examination of distinctness in a more efficient way.						
Denomination(s) of variety(ies) similar to your candidate variety	Characteristic your candidate from the simila	variety differs	the character	e expression of ristic(s) for the variety(ies)	the character	e expression of istic(s) for <b>your</b> ate variety
Example	Time of beg		ea	arly	me	edium
Comments:						

TECHNICAL QUESTIONNAIRE	Page {x} of {y}	Reference Number:

#7.	Additional information which may help in the examination of the variety									
7.1	In addition to the information provided in sections 5 and 6, are there any additional characteristics which may help to distinguish the variety?									
	Yes	[]	No	[]						
	(If yes, please provide details)									
7.2	Are there any special conditions for growing the variety or conducting the examination?									
	Yes	[]	No	[]						
	(If yes, please provide details)									
7.3	Other	information								
Technisupple The k	ical Quest ments they points Indica Correct Good n (minimon er guidant lopment c	stionnaire. The page information prost to consider whe stion of the date act labeling (breed quality printed plum 960 x 1280 pace on providing pof Test Guideline	notograph (minimum 10 cm x	al illustration of the candidationnaire. candidate variety are:  15 cm) and/or sufficient re al Questionnaire is availab	solution electronic format					

TECH	HNICA	L QUES	TIONNAIRE	Page {x} of	{y}	Referenc	e Number:				
8.	Authorization for release										
	(a) Does the variety require prior authorization for release under legislation concerning the environment, human and animal health?										
		Yes	[]	No	[]						
	(b)	Has such authorization been obtained?									
		Yes	[]	No	[]						
Information on plant material to be examined or submitted for examination											
9.1 The expression of a characteristic or several characteristics of a variety may be affected by factors, such as pests and disease, chemical treatment (e.g. growth retardants or pesticides), effects of tissue culture, different rootstocks, scions taken from different growth phases of a tree, etc.											
9.2 The plant material should not have undergone any treatment which would affect the expression of the characteristics of the variety, unless the competent authorities allow or request such treatment. If the plant material has undergone such treatment, full details of the treatment must be given. In this respect, please indicate below, to the best of your knowledge, if the plant material to be examined has been subjected to:											
	(a)	Mic	roorganisms (e.g. vir	us, bacteria, phyt	toplasma)		Yes [ ]	No [ ]			
	(b)	Che	emical treatment (e.g.	growth retardan	t, pesticide	)	Yes [ ]	No [ ]			
	(c)	(c) Tissue culture					Yes [ ]	No [ ]			
	(d) Other factors					Yes [ ]	No [ ]				
	Ple	Please provide details for where you have indicated "yes".									
10.	I hereby declare that, to the best of my knowledge, the information provided in this form is correct:										
	App	plicant's n	ame								
	Siç	gnature				Date					

[End of document]